

# BENCHMARK<sup>TM</sup> MC

## 9 TONNES FENDEUSE DE BÛCHES ÉLECTRONIQUE



120V • 60Hz • 15AMP

Garantie limitée de 5 ans sur l'outil

GARANTIE  
**5 ANS\***  
LIMITÉE



222817

**LIRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.  
CONSULTER LE MANUEL POUR TOUTS LES DÉTAILS.  
GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.**



**PORTER UNE PROTECTION  
OCULAIRE APPROUVÉE  
PAR LA CSA**



**PORTER UNE  
PROTECTION  
AUDITIVE**



**PORTER UN  
MASQUE DE  
PROTECTION**

## PRODUCT SPECIFICATIONS

9 TONNES FENDEUSE DE BÛCHES ÉLECTRONIQUE		
Numéro de modèle		65575-9
Moteur		120V, 60Hz, 15 A
Accepte des bûches de	Diamètre*	5 à 320 mm
	Longueur	520 mm
Force de fendage		9 t
Pression hydraulique		20.5 Mpa
Capacité du réservoir d'huile		6,3L
Dimension totale	Longueur	1060 mm
	Largeur	278 mm
	Hauteur	522 mm
Poids		74 kg

\* Le diamètre de la bûche est fourni à titre indicatif. Une petite bûche peut être difficile à fendre lorsqu'elle contient des noeuds ou que ses fibres sont particulièrement coriaces, tout comme une bûche dont les fibres sont normales peut être facile à fendre, même si son diamètre dépasse le diamètre maximal indiqué ci-dessus.

### VOUS AVEZ BESOIN D'AIDE?

Téléphonez à notre ligne sans frais de soutien à la clientèle :

1 833 818-4111 (du lundi au vendredi, de 9 h à 17 h, heure normale de l'Est)

- Questions techniques
- Pièces de rechange
- Pièces manquantes de l'emballage

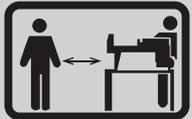
## TABLE DES MATIÈRES

Spécifications .....	1
Table des matières .....	2
Avertissements et précautions de sécurité .....	3
Conditions d'utilisation .....	6
Exigences électriques .....	6
Configuration et préparation en vue de l'utilisation .....	7
Schéma des circuits électriques .....	8
Schéma de la plomberie .....	8
Utilisation de la fendeuse .....	9
Décoincer une bûche .....	10
Remplacer l'huile hydraulique .....	11
Aiguiser le coin à fendre .....	11
Dépannage .....	12
Schéma des pièces .....	13
Liste des pièces .....	14
Garantie .....	17

## AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

SYMBOL	MEANING
	<p><b>BIEN COMPRENDRE VOTRE FENDEUSE</b></p> <p>Bien lire et comprendre l'ensemble du manuel du propriétaire et des étiquettes figurant sur la fendeuse. Prendre connaissance des différentes applications et limites ainsi que des risques spécifiquement liés à l'outil.</p>
	<p><b>DROGUES, ALCOOL ET MÉDICAMENTS</b></p> <p>Ne pas utiliser la fendeuse sous l'effet de drogues, de l'alcool ou de tout médicament pouvant affecter votre capacité à l'utiliser adéquatement.</p>
	<p><b>ÉVITER LES CONDITIONS DANGEREUSES</b></p> <p>Placer la fendeuse à une hauteur de 60 à 75 cm sur une surface de travail stable, plane et de niveau qui comprend assez d'espace pour la manipulation, et aider l'opérateur à rester alerte pendant l'opération. Fixer la fendeuse à la surface de travail à l'aide de boulons si elle a tendance à glisser ou à se déplacer.</p> <p>Garder la zone de travail propre et bien éclairée. Les zones encombrées augmentent le risque de blessure.</p> <p>Ne pas utiliser la fendeuse dans des endroits mouillés ou humides et ne pas l'exposer à la pluie.</p> <p>Ne pas utiliser la fendeuse à un endroit où des vapeurs émanant de peinture, de solvant ou de liquides inflammables représentent un risque.</p>
	<p><b>INSPECTER VOTRE FENDEUSE</b></p> <p>Toujours inspecter votre fendeuse avant de la mettre en marche. Laisser les dispositifs de protection en place et en bon état de marche. Prendre l'habitude de vérifier que les clés et les clés d'ajustement sont retirées de la zone d'utilisation de l'outil avant de mettre l'outil en marche. Remplacer les pièces endommagées, manquantes ou défectueuses avant d'utiliser l'outil.</p>

SYMBOL	MEANING
	<p><b>S'HABILLER CONVENABLEMENT</b></p> <p>Ne pas porter de vêtements amples, de gants non ajustés, de cravate ou de bijoux (bagues ou montres). Ceux-ci peuvent se coincer dans les pièces en mouvement. Il est recommandé de porter des gants non conducteurs et des chaussures antidérapantes. Porter un bonnet pour contenir les cheveux longs et éviter qu'ils se coincent dans l'équipement.</p>
	<p><b>SE PROTÉGER LES YEUX ET LE VISAGE</b></p> <p>Toute fendeuse peut projeter des corps étrangers dans les yeux et y causer des dommages permanents. Toujours porter des lunettes de sécurité. Les lunettes de tous les jours n'ont que des verres résistant aux impacts. Elles ne sont pas des lunettes de sécurité.</p> <p>Ne pas utiliser la fendeuse directement sur le sol. Cette position de travail inconfortable force l'opérateur à approcher son visage de l'outil, ce qui le met à risque de recevoir des éclats de bois ou des débris.</p>
	<p><b>RALLONGES</b></p> <p>Une rallonge mal utilisée peut nuire au bon fonctionnement de la fendeuse, ce qui peut entraîner une surchauffe. S'assurer que la rallonge ne mesure pas plus de 10 mètres et que son calibre est d'au moins 2,5 mm<sup>2</sup> pour que le débit du courant soit suffisant pour alimenter le moteur.</p> <p>Éviter d'utiliser des raccords exposés et inadéquatement isolés. Les raccords doivent être effectués à l'aide de matériel protégé conçu pour une utilisation à l'extérieur.</p>
	<p><b>ÉVITER LES DÉCHARGES ÉLECTRIQUES</b></p> <p>Vérifier que les circuits électriques sont adéquatement protégés et qu'ils correspondent à la puissance, à la tension et à la fréquence du moteur. Vérifier la présence d'un câble de mise à la terre et d'un interrupteur différentiel en amont.</p> <p>Mettre la fendeuse à la terre. Éviter le contact corporel avec les surfaces mises à la terre comme les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs. Ne jamais ouvrir le compartiment du bouton-poussoir sur le moteur. Si cela s'avère nécessaire, communiquer avec un électricien qualifié.</p> <p>S'assurer que vos doigts n'entrent pas en contact avec les broches de métal de la fiche au moment de brancher ou de débrancher la fendeuse.</p>

SYMBOL	MEANING
	<p><b>TENIR LES VISITEURS ET LES ENFANTS À L'ÉCART</b></p> <p>La fendeuse doit toujours être utilisée par une seule personne. Toute autre personne doit se tenir à une distance sécuritaire de la zone de travail, tout particulièrement lorsque la fendeuse fonctionne. Ne jamais faire appel à une autre personne pour vous aider à décoincer une bûche.</p>
	<p><b>INSPECTER VOTRE BÛCHE</b></p> <p>S'assurer qu'il n'y a pas de clous ou de corps étrangers dans les bûches à couper. Les extrémités des bûches doivent être coupées droites. Les branches doivent être coupées au ras du tronc.</p>
	<p><b>ÉVITER TOUT DÉSÉQUILIBRE</b></p> <p>Le sol ne doit pas être glissant. Garder les pieds bien ancrés et maintenir son équilibre en tout temps. Ne jamais se tenir debout sur la fendeuse. De graves blessures peuvent survenir si l'outil bascule ou lors d'un contact avec les outils de coupe. Ne déposer aucun objet sur la fendeuse ou à un endroit obligeant une personne à se mettre debout sur la fendeuse pour atteindre l'objet.</p>
	<p><b>ÉVITER LES BLESSURES ET LES ACCIDENTS</b></p> <p>Toujours faire très attention au mouvement du poussoir de bûche. Ne pas tenter de charger une bûche tant que le poussoir ne s'est pas immobilisé. Garder les mains éloignées de toute pièce en mouvement.</p>
	<p><b>SE PROTÉGER LES MAINS</b></p> <p>Garder vos mains loin des fentes et des fissures qui s'ouvrent dans la bûche; elles pourraient se refermer soudainement et écraser ou amputer vos mains. Ne pas retirer de bûches coincées avec vos mains.</p>
	<p><b>NE PAS FORCER L'OUTIL</b></p> <p>L'outil sera plus efficace et plus sécuritaire s'il fonctionne à la vitesse pour laquelle il a été conçu. Ne jamais tenter de fendre des bûches plus larges que les dimensions indiquées dans le tableau des spécifications. Cela pourrait être dangereux et pourrait endommager l'outil. N'utilisez pas la fendeuse à des fins auxquelles elle n'a pas été conçue.</p>

SYMBOL	MEANING
	<p><b>NE JAMAIS LAISSER L'OUTIL FONCTIONNER SANS SURVEILLANCE</b></p> <p>Ne jamais laisser l'outil sans surveillance tant qu'il ne s'est pas complètement immobilisé.</p>
	<p><b>DÉBRANCHER L'OUTIL</b></p> <p>Débrancher la fendeuse lorsqu'elle n'est pas utilisée et avant d'y faire des ajustements, de remplacer des pièces, de la nettoyer ou de l'entretenir; consulter le manuel technique avant l'entretien.</p>
	<p><b>PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT</b></p> <p>Rapporter l'huile usée dans un point de collecte autorisé ou suivre les directives en vigueur dans le pays où la fendeuse est utilisée. Ne pas jeter d'huile dans les drains, le sol ou l'eau.</p>
	<p><b>BIEN ENTREtenir VOTRE FENDEUSE</b></p> <p>Garder la fendeuse bien propre pour assurer un fonctionnement optimal et sécuritaire.</p>
	<p><b>RENDRE L'ATELIER SÉCURITAIRE POUR LES ENFANTS</b></p> <p>Verrouiller l'atelier. Débrancher le commutateur principal. Remiser la fendeuse loin des enfants et des personnes non qualifiées pour l'utiliser.</p>

## CONDITIONS D'UTILISATION

Ce modèle de fendeuse est conçu pour une utilisation à domicile. Il est conçu pour être utilisé à des températures ambiantes se situant entre 5 °C et 40 °C, et pour être installé à une altitude maximale de 1 000 mètres au-dessus du niveau moyen de la mer. Le taux d'humidité ambiante ne doit pas dépasser 50 % à 40 °C. La fendeuse peut être remise ou transportée à des températures ambiantes se situant entre -25 °C et 55 °C.

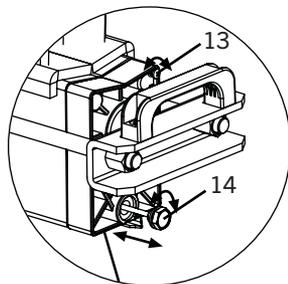
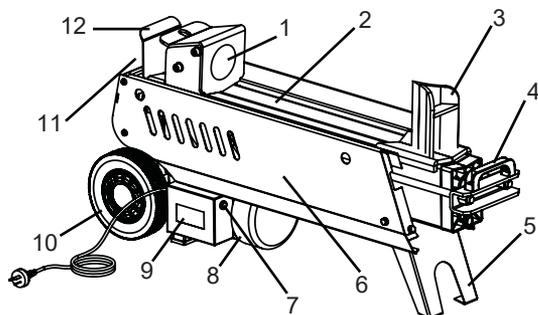
## EXIGENCES ÉLECTRIQUES

Raccorder les conducteurs principaux à une prise électrique de 120 V ± 10 % (60 Hz ± 1 Hz) dotée de dispositifs de protection contre les sous-tensions, les surtensions et les surintensités ainsi que d'un dispositif à courant résiduel dont le courant résiduel maximal est de 0,03 A.

## CONFIGURATION ET PRÉPARATION EN VUE DE L'UTILISATION

1. Lever la fendeuse par les poignées situées aux extrémités et la déposer à une hauteur de 60 à 75 cm sur une surface de travail stable, plane et de niveau.
2. Se familiariser avec les commandes et les fonctions de cette fendeuse en consultant les illustrations.

1. Poussoir de bûche
2. Table de travail
3. Coin à fendre
4. Poignée de levage
5. Pied-support
6. Plaques de rétention des bûches
7. Interrupteur
8. Moteur
9. Compartiment à bouton-poussoir
10. Roues pour déplacements mineurs SEULEMENT
11. Levier de commande hydraulique
12. Protection du levier de commande
13. Vis d'évacuation d'air
14. Boulon de vidange de l'huile avec jauge



Avant d'utiliser la fendeuse, desserrer la vis d'évacuation d'air en la tournant jusqu'à ce que l'air puisse entrer et sortir avec fluidité du réservoir d'huile.

La circulation de l'air dans la vis d'évacuation d'air devrait être observable lorsque la fendeuse fonctionne.

Avant de déplacer la fendeuse, s'assurer que la vis d'évacuation d'air est bien serrée pour éviter les déversements d'huile.

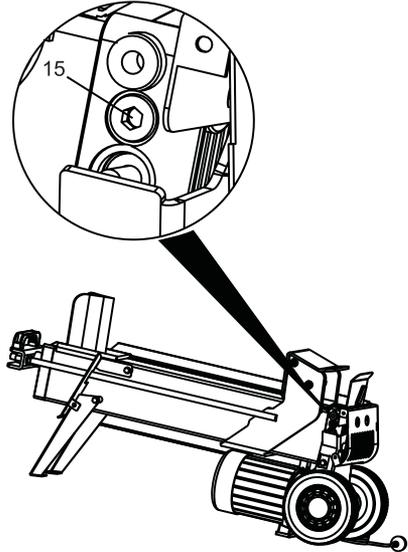


**Une vis d'évacuation d'air non desserrée maintiendra la compression de l'air scellé dans le système hydraulique après la décompression. En se comprimant et en se décompressant continuellement, l'air fera exploser les joints d'étanchéité du système hydraulique et causera des dommages permanents à la fendeuse.**



NE PAS AJUSTER LA VIS DE LIMITATION DE PRESSION MAXIMALE!

La pression maximale a été établie avant la fabrication de la fendeuse en usine et la vis de limitation de pression maximale est scellée avec de la colle pour s'assurer que la fendeuse fonctionne à une pression maximale de 9 tonnes. L'outil a été configuré par un mécanicien qualifié à l'aide d'outils de calibre professionnel. Toute reconfiguration non autorisée empêchera la pompe hydraulique de générer assez de pression pour fendre les bûches ou ENTRAÎNERA DES BLESSURES GRAVES ET DES DOMMAGES À L'OUTIL.



15. Vis de limitation de pression maximale

SCHÉMA DES CIRCUITS ÉLECTRIQUES

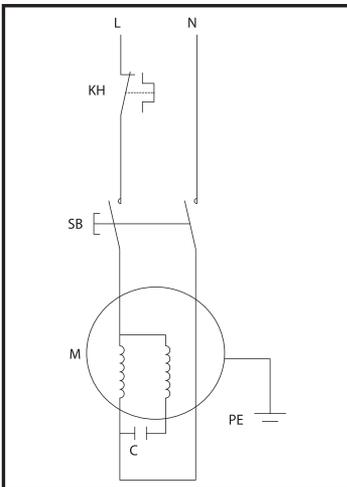
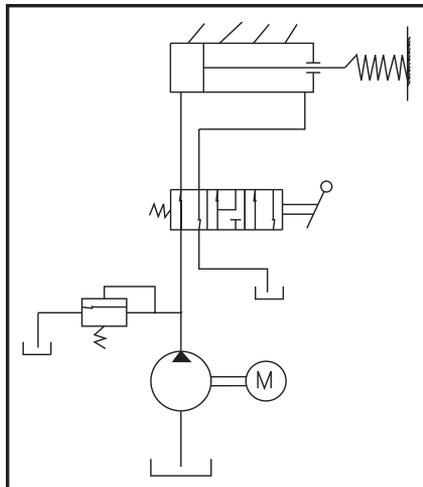
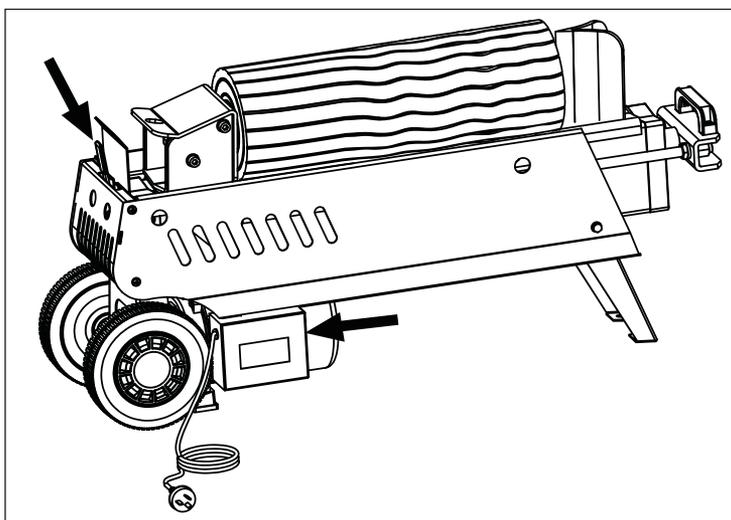


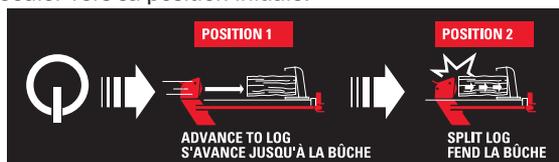
SCHÉMA DE LA TUYAUTERIE



## UTILISATION DE LA FENDEUSE



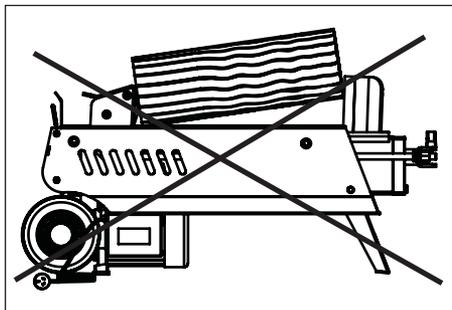
Cette fendeuse est dotée d'un système de commande « ZHB » qui exige que l'utilisateur se serve de ses deux mains. La main gauche contrôle le levier de commande hydraulique, tandis que la main droite contrôle l'interrupteur à bouton-poussoir. La fendeuse cessera de fonctionner en l'absence d'une des deux mains. Une fois que les deux mains lâchent les commandes, le poussoir de bûche commence à reculer vers sa position initiale.



La force et la vitesse de fendage sont contrôlées par le levier de commande à deux positions. Pousser le levier à mi-chemin de la POSITION 1 environ pour faire avancer le dispositif (plus rapidement) jusqu'à la bûche en utilisant une moins grande force de fendage. Ne pas fendre les bûches à la POSITION 1. Pousser le levier à la POSITION 2 jusqu'au fond pour appliquer la force de fendage maximale à basse vitesse pour fendre les bûches. Il est possible de changer de position simplement en déplaçant le levier d'une position à l'autre.

 Ne jamais faire forcer la fendeuse plus de 5 secondes en maintenant la pression pour fendre le bois excessivement dur.

Après cet intervalle, l'huile sous pression surchauffera et pourrait endommager l'outil. Lorsqu'une bûche est extrêmement dure, la tourner à 90 degrés pour voir si elle peut être fendue dans une autre direction. Dans tous les cas, si vous êtes incapable de fendre une bûche, cela signifie que sa dureté dépasse la capacité de l'outil, et qu'elle devrait être jetée afin de protéger la fendeuse.

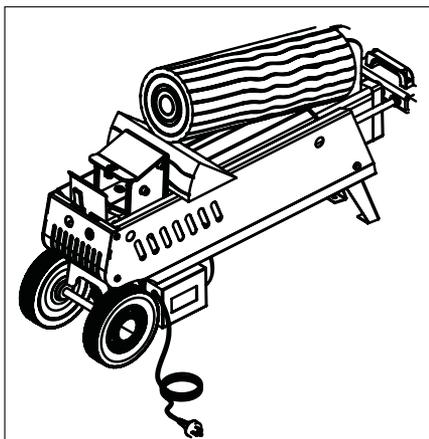


Toujours placer fermement les bûches sur les plaques de rétention des bûches et la table de travail. S'assurer que les bûches ne vont pas se tordre, basculer ou glisser lors du fendage. Ne pas forcer la lame en fendant la bûche dans la partie supérieure. Cela brisera la lame ou endommagera l'outil.

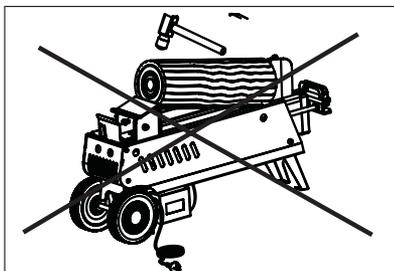
Fendre la bûche dans la direction des fibres. Ne pas placer la bûche perpendiculaire à la fendeuse lors du fendage. Cela peut être dangereux et peut sérieusement endommager l'outil.

Ne pas tenter de fendre deux bûches en même temps. Une des deux bûches pourrait être projetée et vous frapper.

## DÉCOINCER UNE BÛCHE

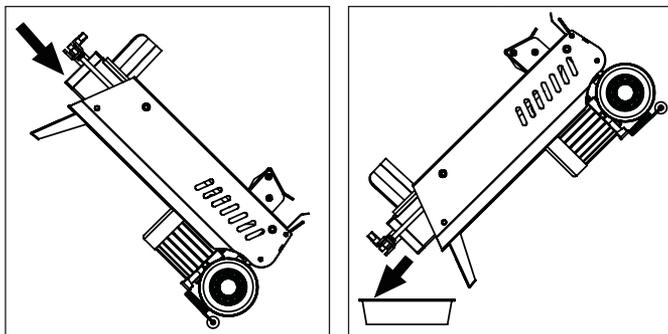


- Relâcher les deux leviers de commande.
- Une fois que le poussoir de bûche revient et s'immobilise complètement dans sa position de départ, insérer un coin de bois en dessous de la bûche coincée.
- Démarrer la fendeuse pour pousser le coin de bois complètement en dessous de la bûche coincée.
- Répéter la procédure ci-dessus avec des coins de bois plus pointus jusqu'à ce que la bûche soit complètement décoincée.



Ne pas tenter de frapper une bûche pour la décoincer. L'outil pourrait être endommagé, ou la bûche pourrait être projetée et causer un accident.

## REEMPLACER L'HUILE HYDRAULIQUE



Remplacer l'huile hydraulique dans la fendeuse toutes les 150 heures d'utilisation. Suivre les étapes ci-dessous pour la remplacer.

- S'assurer que toutes les pièces en mouvement et la fendeuse sont débranchées.
- Dévisser la vis de vidange de l'huile avec jauge pour la retirer.
- Tourner la fendeuse du côté du pied-support au-dessus d'un contenant d'une capacité de 8 litres pour vidanger l'huile hydraulique.
- Tourner la fendeuse du côté du moteur.
- Remplir le réservoir d'huile hydraulique fraîche en fonction de la capacité du modèle en particulier indiquée dans le tableau des spécifications ci-dessus.
- Nettoyer la surface de la jauge sur la vis de vidange de l'huile et la remettre dans le réservoir d'huile tout en tenant la fendeuse à la verticale.
- S'assurer que le niveau d'huile fraîche se situe entre les deux rainures autour de la jauge.
- Nettoyer les filets de la vis de vidange de l'huile avant de remettre la vis en place. S'assurer que la vis est bien serrée afin d'éviter tout déversement avant de placer la fendeuse à l'horizontale.

**Vérifier régulièrement le niveau d'huile pour s'assurer qu'il se situe entre les deux rainures autour de la jauge. Une fois que l'huile atteint le niveau minimal, un remplissage est requis.**

**L'utilisation d'huile hydraulique ou d'un produit équivalent est recommandée pour le système de transmission hydraulique de la fendeuse :**

AW22  
10W AW32  
ASLE H-150  
ISO 32

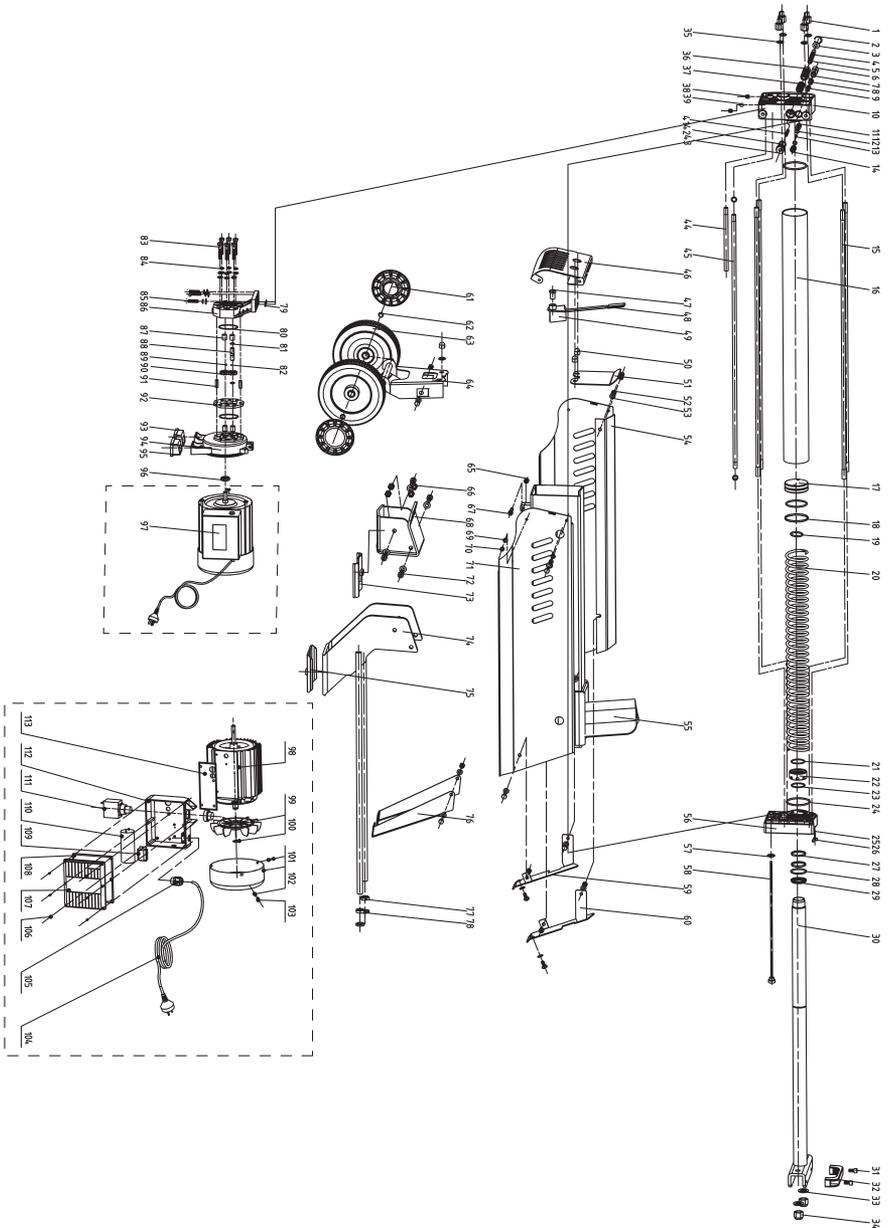
## AIGUISER LE COIN À FENDRE

Après avoir utilisé la fendeuse pendant un certain temps, aiguiser le coin à fendre à l'aide d'une lame à dents fines et limer tout creux ou protubérance le long du rebord tranchant.

## DÉPANNAGE

PROBLEME	PROBABLE CAUSE	REMEDY SUGGESTED
La fendeuse ne fend pas les bûches.	La bûche est mal positionnée.	Voir la section « Utilisation de la fendeuse » pour connaître la bonne méthode pour charger des bûches.
	La taille ou la dureté de la bûche dépassent la capacité de l'outil.	Réduire la taille des bûches avant de les fendre à l'aide de la fendeuse.
	L'extrémité du coin à fendre est émoussée.	Voir la section « Aiguiser le coin à fendre » pour savoir comment aiguiser le rebord tranchant.
	Il y a des fuites d'huile.	Trouver la source des fuites et communiquer avec le détaillant.
	Un ajustement non autorisé a été fait à la vis de limitation de pression maximale. Une valeur plus faible a été établie pour la pression maximale.	Communiquer avec le détaillant.
Le poussoir de bûche a un rythme saccadé, fait des bruits étranges ou vibre beaucoup.	Il manque d'huile hydraulique et il y a trop d'air dans le système hydraulique.	Vérifier le niveau d'huile pour déterminer si le réservoir doit être rempli. Communiquer avec le détaillant.
Il y a des fuites d'huile autour du cylindre du vérin ou à d'autres endroits.	De l'air a été scellé dans le système hydraulique durant le fonctionnement.	Desserrer la vis d'évacuation d'air en la tournant avant d'utiliser la fendeuse.
	La vis d'évacuation d'air n'a pas été serrée avant le déplacement de la fendeuse.	Serrer la vis d'évacuation d'air avant de déplacer la fendeuse.
	La vis de vidange de l'huile avec jauge n'est pas serrée.	Serrer la vis de vidange de l'huile avec jauge.
	L'assemblage de valve de contrôle hydraulique ou les joints d'étanchéité sont usés.	Communiquer avec le détaillant.

## SCHÉMA DES PIÈCES



## LISTE DES PIÈCES

**⚠ AVERTISSEMENT :** Lors de l'entretien, utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine. L'utilisation de toute autre pièce peut créer un danger pour la sécurité ou endommager la fendeuse.

Toute tentative de réparation ou de remplacement de pièces électriques sur cette fendeuse peut créer un risque pour la sécurité à moins que les réparations ne soient effectuées par un technicien qualifié.

Service à la clientèle / soutien technique 1-866-206-0888.

Key#	Part #	Description	Qty
1	5240-547-1	Écrou	4
2	5240-547-2	2 Anneau de retenue 22	1
3	5240-547-3	3 Rondelle plate M10	6
4	5240-547-4	4 Cordon de valve	1
5	5240-547-5	5 Joint torique 8,75x1,8	1
6	5240-547-6	6 Ressort rétractable de la soupape	1
7	5240-547-7	7 Joint torique 11,2x2,65	3
8	5240-547-8	8 Ressort 1	1
9	5240-547-9	9 Noyau de la soupape de sécurité	1
10	5240-547-10	Couvercle en aluminium (arrière)	1
11	5240-547-11	Manchon de la soupape de sécurité	1
12	5240-547-12	Joint torique 10,6x1,8 2	1
13	5240-547-13	Ressort de réglage du noyau de la soupape de sécurité	1
14	5240-547-14	Base du ressort de réglage	1
15	5240-547-15	Goujon	4
16	5240-547-16	Vérin	1
17	5240-547-17	Piston	1
18	5240-547-18	Joint 70	1
19	5240-547-19	Joint torique 35,5x3,55	1
20	5240-547-20	Ressort	1
21	5240-547-21	Anneau de retenue	1
22	5240-547-22	Rondelle Grower	1
23	5240-547-23	Joint torique 38,7 x 2,65	1
24	5240-547-24	Joint torique 64,4x3,1	2
25	5240-547-25	Joint torique 7x1,9	1
26	5240-547-26	Vis de purge M5x12	1
27	5240-547-27	Courroie résistante à l'usure 127x4x2	1

Key#	Part #	Description	Qty
28	5240-547-28	Joint torique 40	1
29	5240-547-29	Joint de la tige du piston 40	1
30	5240-547-30	Tige du piston	1
31	5240-547-31	Boulon M8x20	2
32	5240-547-32	Poignée	1
33	5240-547-33	Rondelle plate M16	1
34	5240-547-34	Écrou de blocage M16	2
35	5240-547-35	Joint de cuivre M12	4
36	5240-547-36	Manchon coulissant du détecteur de pression	1
37	5240-547-37	Joint torique 17x1,8	4
38	5240-547-38	Vis M10x8	2
39	5240-547-39	Roulement à billes 8,5	1
41	5240-547-41	Ressort	1
42	5240-547-42	Joint torique 16 x 2,65	1
43	5240-547-43	Siège de soupape	1
44	5240-547-44	Tuyau d'admission	1
45	5240-547-45	Tuyau à raccord	1
46	5240-547-46	Couvercle de vérin	1
47	5240-547-47	Écrou de la poignée de commande	1
48	5240-547-48	Couvercle du levier de commande	1
49	5240-547-49	Levier de commande	1
50	5240-547-50	Écrou à capuchon M10	3
51	5240-547-51	Plaque de séparation	1
52	5240-547-52	Boulon M8x16	12
53	5240-547-53	Rondelle plate M8	21
54	5240-547-54	Protection (D)	1
55	5240-547-55	Soudure d'armature	1
56	5240-547-56	Couvercle de vérin (avant)	1
57	5240-547-57	Rondelle 14	1
58	5240-547-58	Jauge de niveau d'huile	1
59	5240-547-59	Couvercle protecteur(D)	1
60	5240-547-60	Couvercle protecteur(G)	1
61	5240-547-61	Couvre-roue 2	2
62	5240-547-62	Rondelle Grower 16	2

Key#	Part #	Description	Qty
63	5240-547-63	Roue 2	2
64	5240-547-64	Support de roue	1
65	5240-547-65	Écrou de blocage M8	5
66	5240-547-66	Écrou de blocage M10	4
67	5240-547-67	Vis M8x35	1
68	5240-547-68	Poussoir de bûche	1
69	5240-547-69	Rondelle plate M6	4
70	5240-547-70	Vis M6x12	4
71	5240-547-71	Protection (G)	1
72	5240-547-72	Boulon M10x30	4
73	5240-547-73	Insert plastique supérieur	1
74	5240-547-74	Soudure de raccord du poussoir de bûche	1
75	5240-547-75	Insert plastique inférieur	1
76	5240-547-76	Avant	1
77	5240-547-77	Écrou M16	2
78	5240-547-78	Rondelle de blocage M16	2
79	5240-547-79	Joint torique 10,6x2,65	2
80	5240-547-80	Joint torique 46,2x1,8	2
81	5240-547-81	Anneau de retenue 10	2
82	5240-547-82	Steel Ball 2.5	1
83	5240-547-83	Boulon M8x55	6
84	5240-547-84	Rondelle à ressort 8	9
85	5240-547-85	Boulon M8x30	3
86	5240-547-86	Couvercle de la 1 pompe d'engrenage	1
87	5240-547-87	Manchon coulissant du détecteur de pression	4
88	5240-547-88	Arbre de transmission	1
89	5240-547-89	Goupille 2,5x4	1
90	5240-547-90	Engrenage	2
91	5240-547-91	Goupille B 7,8x24	2
92	5240-547-92	Plaque du carter d'engrenage	1
93	5240-547-93	Pied en caoutchouc (D)	1
94	5240-547-94	Couvercle du moteur 1	1
95	5240-547-95	Pied en caoutchouc (G)	1
96	5240-547-96	Joint FB11x26x7	1

Key#	Part #	Description	Qty
97	5240-547-97	Assemblage du moteur	1
98	5240-547-98	Moteur	1
99	5240-547-99	Ventilateur	1
100	5240-547-100	Tour de bloc 17	1
101	5240-547-101	Buse de ventilateur	1
102	5240-547-102	Rondelle de blocage M5	3
103	5240-547-103	Vis M5x10 3	3
104	5240-547-104	Fiche 1	1
105	5240-547-105	Protecteur de cordon 1	1
106	5240-547-106	Vis ST4x10 6	6
107	5240-547-107	Couvercle du boîtier 1 d'interrupteur	1
108	5240-547-108	Sous-couche étanche à l'air	1
109	5240-547-109	Terminale de connexion	1
110	5240-547-110	Condensateur	1
111	5240-547-111	Interrupteur	1
112	5240-547-112	Boîtier d'interrupteur	1
113	5240-547-113	Sous-couche étanche à l'eau	1

## **GARANTIE**

### **GARANTIE DE LA FENDEUSE DE 9 TONNES BENCHMARK**

Si cet outil Benchmark fait défaut en raison d'un vice matériel ou de fabrication dans les cinq années suivant la date d'achat, retournez-le à tout magasin Home Hardware avec la facture d'origine aux fins d'échange. Cette garantie ne couvre pas les pièces consommables, y compris notamment les lames, les brosses, les courroies, les ampoules ou les batteries. Cette garantie couvre les vices matériels ou de fabrication seulement. Elle ne couvre pas l'usure normale, la défaillance en raison d'une utilisation abusive, ou les défauts causés par une utilisation imprudente ou inappropriée. Cette garantie ne s'applique pas à l'utilisation de ce produit Benchmark dans des buts commerciaux ou de location.



# 9 TONNES FENDEUSE DE BÛCHES ÉLECTRONIQUE



120V • 60Hz • 15AMP

Garantie limitée de 5 ans sur l'outil

**BENCHMARK**<sup>TM</sup><sub>MC</sub>

**BENCHMARK TOOLS CANADA**  
ST. JACOBS, ONTARIO N0B 2N0  
© 2021 Home Hardware Stores Limited

**SERVICE À LA CLIENTÈLE/SOUTIEN TECHNIQUE**  
1-866-206-0888

**5240-547**

Fabriqué en Chine



\* Cet article Benchmark<sup>MC</sup> comporte une garantie LIMITÉE de cinq (5) ans contre les défauts de fabrication et de matériau(x).  
Voyez les guides d'utilisation pour des renseignements complets.



**LIRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.**  
**CONSULTER LE MANUEL POUR TOUTS LES DÉTAILS.**  
**GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.**



**PORTER UNE PROTECTION OCULAIRE APPROUVÉE PAR LA CSA**



**PORTER UNE PROTECTION AUDITIVE**



**PORTER UN MASQUE DE PROTECTION**